

**INSTITUT  
POUR  
LA VILLE  
MOUVEMENT**  
PSA PEUGEOT CITROËN

法国动态城市基金会

*Better mobility,  
Better life*

**机动性,  
让生活更美好**

——城市交通出行创新实践竞赛——

[www.city-on-the-move.com](http://www.city-on-the-move.com)  
[www.ivmchina.org](http://www.ivmchina.org)

# 优秀奖

## Excellence Award



鲍昭恺, 南京公共交通  
车乘客委员会  
BAO Zhaokai,  
Nanjing committee  
of public transport users



陈红,  
南京大学  
CHEN Hong,  
Nanjing  
University



高嘉祺,  
南京大学  
GAO Jiaqi,  
Nanjing  
University



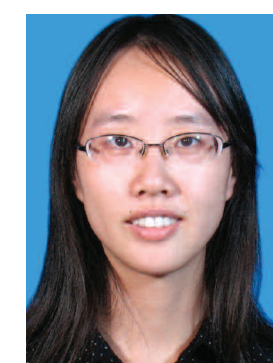
阮田,  
南京大学  
RUAN Tian,  
Nanjing  
University



石飞,  
南京大学  
SHI Fei,  
Nanjing  
University



徐杰,  
南京大学  
XU Jie,  
Nanjing  
University



周洋岑,  
南京大学  
ZHOU Yangcen,  
Nanjing  
University

在“城市交通出行创新实践竞赛中, 他们的参赛项目——南京市城市公共交通使用者委员会”, 因成绩优异, 特此授予  
For their work in promoting the following innovative urban mobility solution: **NANJING COMMITTEE OF PUBLIC TRANSPORT USERS**

机动性, 让生活更美好——城市交通出行创新实践竞赛  
Better mobility, Better Life — Prize for innovative urban mobility solutions

荣誉证书  
Certificate

法国动态城市基金会/标致雪铁龙集团  
Institut pour la ville en mouvement/  
PSA Peugeot Citroën

2012年11月17日  
Saturday November 17, 2012



PSA PEUGEOT CITROËN  
标致雪铁龙集团

南京市城市公共交通使用者委员会

南京市交通管理服务成立了一个由公共交通使用者组成的委员会, 该委员会包含了民间社会的代表(交通使用者, 其中也有记者及学者)。该委员会在交通使用者和公交公司之间进行调解和协调。委员会可以广泛收集群众的意见和建议, 促进公共交通质量的改善, 同时也起到公交服务部门与市民沟通的作用。评委会对以下几个方面给予赞赏: 民间社会组织参与到城市公共交通问题中来, 该委员会具有广泛的能力, 其原创性的管理模式具有高效。

**Nanjing committee of  
public transport users**

The transport management bureau in the city of Nanjing has established a committee of public transport users, including representatives of civil society (transport users but also journalists, academics, etc.) and with a mediation mission with people. The Committee takes up to complaints or suggestions of users, ensuring the quality of service to bus companies and taxis, advising citizens. The jury appreciated making participation of civil society on the issue of public transport, the wide range of skills of the committee and the effectiveness of an original mode of regulation.

